

اسسٹنٹ پروفیسر، گورنمنٹ پوسٹ گریجویٹ کالج اصغر مال راولپنڈی

خوابِ سرشار: تحقیق و تنقید

Dr. Nazar Khaleeq

Asst. Professor, Government Post Graduate College Asghar Mall, Rawalpindi

Khawab e Sarshar: Research and Critic

Mohsin Khan Puri was born in 1867 at Khan Pur and died in 1944. He was a Yousafzai Pathan. His famous books are "Safar Nama e London" "Musnavi Qahr e Ishque" and "Rangeeli Begum". His famous book "Khawab e Sarshar" was published in 1906 from Sadhora India. Mohsin Khan Puri was a "Taraqi Pasand" poet. He has risen voice against ruler of state of Bahawal Pur.

خوابِ سرشار محسن خان پوری (1) کا مزاجی اور نوجو یہ قصیدہ ہے ۱۹۰۶ء میں ساڈھورہ ضلع انبالا انڈیا سے شائع ہوا۔ اس قصیدے کا دوسرا نام پولیکس آف بہاول پور بھی ہے۔ اس قصیدے میں نواب آف بہاول پور کو ریاست کے سماجی، تعلیمی اور دیگر انتظامی معاملات کے بارے میں آگاہ کیا گیا ہے۔ محسن خان پوری نے قصیدے کے مقصد اور مدعا کے بارے میں خود لکھا ہے۔

”یہ گلدستہ ملکی ترقی اور یارانِ وطن کی آئندہ خوشحالی سرسبزی اور بہبودی کے مضمون پر لکھا گیا ہے جس کا مصنف عاشق زار ہے اور جو اس کے حسن بیان کا اصل مطلب اور نظم کے ایک ایک لفظ سے روز روشن کی طرح جلوہ گر ہے وہ چاہتا ہے کہ انہیں آنکھوں سے اپنے ملک میں ایک لوکل ریلوے جس کی مالک خود ریاست ہو اور ایک نہر عظیم شرانے کے ساتھ بہتی ہوئی دیکھ لے ان کے فوائد اور نتائج اس کے جانشینوں کو مبارک ہوں بس انہیں دو باتوں کی شاہی منظوری حاصل کرنے کے لیے اس نے اپنی عمر عزیز کی مضامین نگاری میں صرف کردی اور اس دل آویز یاد دل کش کن مضمون کے حسن مطلب کو طرح طرح کی لہانے والی اور معنی صورتوں میں ادا کر کے پیش کرتا رہا۔ الحمد للہ کہ اس کی یہ قومی خدمت یا طبعیت کی محنت بالکل رائیگاں نہیں گئی اور ایک بات نے آخر کار فخر منظوری حاصل کر ہی لیا یہ وہی بات ہے جس کو ہمارے احباب کتاب ڈالی کے بارہ صفحہ پر ملاحظہ فرما چکے ہیں اور جس کا مبارک نام منظوری اجرائے نہر ہے اب رہی دوسری یاریل والی بات انشاء اللہ ہمارے ہر ہائس نواب صاحب بہادر اور لائق دستور معظم ہماری اس پیش کردہ تجویز پر جو نہروالے مضمون سے زیادہ ضروری اور مطلب خیر ہے ضرور کامل غور و توجہ فرمادیں گے اور نتیجہ عنقریب خاطر خواہ پیدا ہوگا ورنہ

۔ مائیں نہ مائیں اس کا انہیں اختیار ہے

ہم نیک و بد حضور کو سمجھاتے جائیں گے“ (2)

اس اقتباس سے پتا چلتا ہے کہ شاعر کا مقصد اور مدعا محض ریاست بہاول پور کی فلاح و بہبود ہے جو شاعر کا آبائی وطن ہے یہ وہ دور

ہے جب بڑھیا پک و ہند پر انگریز سرکار کی حکومت مکمل طور پر مستحکم ہو چکی تھی لیکن ریاست بہاول پور میں اب بھی خود مختار اور شخصی حکومت تھی
گو یا ریاست بہاول پور کے نواب ۱۷۷۷ء سے اب تک اپنا اقتدار قائم رکھے ہوئے تھے ریاست میں ملوکیت انہما ہی مضبوط تھی ایسے حالات
میں حسن خان پوری کا جہو یہ اور مزاحمتی قصیدہ لکھنا جرات رندانہ تھا۔ اس سلسلے میں محسن خان پوری خواب سرشار میں کہتے ہیں

لکھنؤ میں سے حملہ جو امین آباد کا
آج اُس میں فروش خادم سرکار ہے

اُس مقام دلُز با پر اس فدائیے قوم نے
تین دن میں دوستو یہ نظم کی تیار ہے

شوق ہوتا رخ کا گروہ بھی سنبھے شوق سے
اس امر میں کم ترین کو کچھ نہیں انکار ہے

ماہ جمادی الاول کا اور ساون کے دن
تیرہ سو تیسویں ہجری بلا تکرار ہے

عیسوی سن کے میاں انیس سو اور پانچ ہیں
ماہ جولائی میں ختم نظم خوش اطوار ہے

چھ پر کال کیا ہے اس لیے ہم نے نمود
شاعری کی عمر ہوتی بیشتر اے یار ہے

حسن مضمون صداقت کی ہیں اس میں شوخیاں
شوخی معشوق اس کے سامنے بیکار ہے

بندہ ہے پُر عیب اور لے عیب ہے ذات کریم
باغ عالم میں کہیں بھی گلشن بے خار ہے

پھول تو چن لیجئے کانٹوں کو جانے دیجئے
صاحب علم و فضل کو خار سے کیا کار ہے

بدعائے خیر کرنا محسن عاصی کو یاد
شوق پڑھنے کا اگر ہے مشفق غمخوار ہے‘ (3)

ان اشعار سے پتا چلتا ہے کہ شاعر لکھنؤ میں موجود ہے لیکن اپنے آبائی وطن ریاست بہاول پور کے لیے بے چین اور بے کلم ہے بلکہ وہ قوم پر فدا ہونے کے لیے تیار ہے۔ خواب سرشار تین دن میں تیار ہوئی اور ماہ جولائی ۱۹۰۵ء میں اس کی تکمیل ہوئی۔ شاعر نے اس نظم (قصیدہ) کی اساسی خوبی صداقت کو قرار دیا ہے۔ جہاں تک قصیدے کی دوسری فنی خوبیوں کی بات ہے تو یہ دیکھ کر حیرت ہوتی ہے کہ پورا قصیدہ ایک قافیے اور ردیف پر مشتمل ہے اور پورے قصیدے میں ایک ردیف ہے۔

قصیدہ ہجو یہ اور وعظیہ ہے جس میں شاعر کی فریاد پوری ریاست کے عوام کی فریاد بن کر سامنے آتی ہے قصیدہ مطلع اول، مطلع ثانی، مطلع ثالث، مطلع چہارم اور خاتمہ کے حصوں پر مشتمل ہے۔ یعنی قصیدے میں تشبیب سے جو کام لیا جاتا ہے وہ مطلع اول میں ”تمہید“ کے عنوان سے لیا گیا ہے اور گریز سے جو کام لیا جاتا ہے وہ مطلع ثانی میں ”درباب شکایت روزگار و فلک ناہنجار“ کے عنوان سے لیا گیا ہے۔ مدح سے جو کام قصیدے میں لیا جاتا ہے وہ مطلع ثالث میں ”دراظہار تشریح مضمون ہذا“ سے لیا گیا ہے۔ قصیدے میں اظہار مدعا سے جو کام لیا جاتا ہے وہ مطلع چہارم میں ”التماس واجب الگوارش“ کے عنوان سے لیا گیا ہے۔ قصیدے میں جو کام مدعا سے لیا جاتا ہے وہ ”خاتمہ“ کے عنوان سے لیا گیا ہے۔ قصیدے کی زبان اور تحریر پر شکوہ ہے۔ تخیل آفرینی، شکفتگی، تشبیہات اور استعارات کا استعمال قصیدے میں تاثیر اور اثر پیدا کرتا ہے۔

خواب سرشار میں یہ تمام فنی خوبیاں موجود ہیں۔ خصوصاً شاعر نے خواب سرشار میں انگریزی اور اپنی مادری زبان سرائیکی کے لفظ بھی استعمال کیے ہیں مثلاً

پھر وہی پھولوں کے سہرے پھر وہی ٹھنڈی سڑک
پھر وہی پاکٹ کی تہہ میں بوتل مردار ہے (4)

کو تو ال شہر بھی ہیں خاص اس ڈیوٹی پہ آج
دھوم ہے ایسی کہ گویا عید سا تہوار ہے (5)

لاکھ ہیں اس فنڈ کے دولاکھ ہیں اُس فنڈ کے
اور فکرِ فاقہ کش کچھ بھی نہیں زہار ہے (6)

مطلع ثالث ہے محسن چیمپڑ ہے دویم میرا
اس میں دویم مطلع کی تشریح اے سرکار ہے (7)

کیوں گلہیں اُن کے لیے ہم کو منگا دیتے نہیں
کیوں ترقی کاشت کی کرتا نہیں دربار ہے (8)

رکھتا اپنے ذمہ جب باقی نہیں سرکار کی
چھوڑا سرکار اُس پر، پھر یہ کیسا بار ہے (9)

تیکس کر لیتا ہے اپنا کوڑی کوڑی جب وصول
معاف کیوں کرتا نہیں بیگا رکودر بار ہے (10)

درجنوں مل سکتے ہیں آقا ہمیں پنجاب سے
مانا گریجوایٹ کا مشکل نہیں سرکار ہے (11)

کمی ہو جائے میاں تعلیم کے کچھ خرچ میں
نہیں ایف۔ اے سے زیادہ ملک کو درکار ہے (12)

فاندا کیا ہے بھلا پبلک کو واٹرورکس سے
ماسوا اس کے کہ پانی پیجئے تیار ہے (13)

ریل کی تعمیر اور تاروں کی پھیلاؤٹ حضور
ملک کی شاہی تجارت یہ بلا تکرار ہے (14)

قوم پھر خود جان لیتی ہے کہ کیا ہے سلف ہلپ
اس کا دویم درجہ آقا کھوں کی بھر مار ہے (15)

یعنی گرسر کار فیض آثار حکم خاص سے
ریل بنوائیں جو پبلک کو بہت درکار ہے (16)

دونوں یہ چٹکشن نہیں گاڑی بدلنے کے لیے
نارتھ و سٹرن کا بھی اس میں فائدہ بسیار ہے (17)

یادگار پرنس و پرنس ویلز کی آمد میں وہ
پیش کرتا پھر یہ مسئلہ با ادب سرکار ہے (18)

ان اشعار میں انگریزی اور سرائیکی کے الفاظ ملاحظہ کیے جاسکتے ہیں جس سے شاعر کی جدت پسندی اور انگلش فہمی کا اندازہ بھی لگایا جاسکتا ہے۔ شاعر نے نظیر اکبر آبادی اور الطاف حسین حالی کے مصرعے بھی اپنی شاعری میں شامل کر دیئے ہیں جس سے معلوم ہوتا ہے کہ شاعر نظیر اکبر آبادی اور حالی سے خوب واقف ہیں اور انہیں کی فکر اور سوچ سے متاثر ہیں۔ نظیر اکبر آبادی بہ حیثیت ”عوامی شاعر“ اور الطاف حسین حالی ”مصلح قوم“ کے طور پر جانے جاتے ہیں اشعار ملاحظہ ہوں

ہے یہی ساری حکایت کامیاں لپ لباب
پیٹ بھرنے ہی سے جاتا پیٹ کا آزار ہے (19)

درودل کے واسطے پیدا کیا انسان کو

ورنہ کھانے پینے کو نادان بھی ہوشیار ہے (20)

محسن خان پوری نے مطلعِ اوّل میں بہاریہ انداز کے اشعار نظم کیے ہیں شاعر خواب دیکھتا ہے کہ وہ ریاست بہاول پور کے بازار میں موجود ہے جہاں ہر سو بہار کا عالم ہے رونق ہے اور نواب آف بہاول پور کی آمد آمد ہے یہ حصّہ تمثال نگاری کی بھی عمدہ مثال ہے۔ مطلعِ ثانی میں شاعر نے نواب آف بہاول پور کو اپنا مدعا اور مقصد بیان کیا ہے جو قوم کی اصلاح، فلاح اور خیر خواہی ہے شاعر کو نہ صرف قوم کی فلاح مقصود ہے بلکہ نواب آف بہاول پور کی خیر خواہی بھی درکار ہے مثلاً

دست بستہ عرض میں کرتا ہوں اے عالم پناہ
سچ کے کہنے کے لیے آزادی درکار ہے

ہوتا ہے ارشاد آزادی ہوئی تجھ کو عطا
صاف کر دے عرض گر کچھ غلطی دربار ہے

سنئے ہی فرمان آقا کھل گئی محسن زبان
نظم یوں کرتا وہ عرضی شاعر سرکار ہے (21)

مطلعِ ثانی میں شاعر نے شکایتِ روزگار اور ریاست کے عوام کی کھل کربات کی ہے اور کمالِ جرأت سے نواب آف بہاول پور کو اُن کی غفلت پر جھنجھوڑا ہے مثلاً

مانا صاحب ساری دنیا ہے کرم سے شاد ماں
ایک کیوں محروم ہے مغموم ہے پیار ہے

سارا عالم ہے سبکدوشِ الم تو کیا ہوا
ایک پر تو رنج و غم کا بار اور بسیار ہے

حیف تو ہے کہ جو ہے دھتِ غربت کا شکار
وہ کیلے از کمترین بندہ سرکار ہے

ایسا بگڑا خار کا نہ عالم ایجاد کا
ایک ہے سرشارِ دولت ایک پر ادبار ہے

کچھ نہیں مقروض کی مندوشِ حالت کا خیال
راتیں کیوں کر کا قنم سخت قرضہ دار ہے

کیسی حق گنتی یہاں تک ہے صداقت سے گریز
کوئی بھی حقدار کو کہتا نہیں حقدار ہے

خوئے عدل و داد یارب منتظم پیدا کریں

عدل وہ اس میں کرے جو جس میں ذمہ دار ہے (22)

مطلع ثالث اور مطلع چہارم میں مصنف نے اپنا مدعا بیان کیا ہے جس میں شاعر نے کسان، مزدور اور عام ریاستی کے مسائل کھل کر بیان کئے ہیں اس کے علاوہ نواب آف بہاول پور کو ریاست میں کچھ فلاحی کام کرنے کی ترغیب بھی دی ہے جو ایک خود مختار حکمران کو دینا موت کو دعوت دینے کے مترادف ہوتا ہے۔ مثلاً

ظلم تو کرتے ہیں لیکن یہ نہیں دل میں خیال
پھونک دیتی بے کسوں کی آہ آتش بار ہے

ہائے وہ مالی ترقی اب نظر آتی نہیں
حالت امروزہ قابل حیرت بسیار ہے

کاشت کی تعلیم تو کچھ بھی نہیں دیتے ہمیں
غلہ لینے کے لیے موجود جمہدار ہے

کچھ بھی بتلائے نہیں کیا کھاد ہونا چاہیے
آب پاشی کا طریقہ کون سادر کار ہے

کھاد سے بھی بڑھ کے اصلاح بتلائیں اگر
دوسری تہہ میں زمین کے جو بھر اک کہا ہے

روٹی گنا تیل ہیں دولت زمین کی ہے جناب
کیوں ہمارے ملک میں کم ان کی پیداوار ہے

لاکھوں کی منظوریاں ہیں اور کاموں کے لیے
فن زرعیت کے مدرسے کھولنا دشوار ہے

نگینس کر لیتا ہے اپنا کوڑی کوڑی جب وصول
معاف کیوں کرتا نہیں ریگا رکودر بار ہے (23)

شاعر نے زرعیت اور نگینس وصول کرنے والوں کے ظلم و ستم کو بیان کرنے کے بعد ریاست کے کچھ اہم معاملات پر بھی نواب آف بہاول پور کو اپنا دکھ بیان کیا ہے لیکن بیان کرنے کا انداز جارحانہ ہے مثلاً صادق الاخبار جو بہاول پور کا قدیم اخبار تھا اور علم اور اخلاق کے

مضامین سے بھر پور ہوتا تھا اُس کے بارے میں وہ کہتے ہیں

ہوکِ دل میں اُٹھتی ہے پڑھ پڑھ کے اس کو اسے حضور
اب نہیں پہلا سا ہائے صادق الاخبار ہے

علم اور اخلاق کے مضمون ہوئے بالائے طاق
باتیں خونخیزی کی ہیں مطلب کی کچھ بھر مار ہے (24)
شاعر نے ریاست بہاول پور کے صادق ایجنٹ کالج (۱۸۸۶ء) کی گرتی ہوئی حالت کے بارے میں بھی لکھا ہے۔
حالتِ کالج بھی کچھ ناگفتہ بہی ہے حضور
مفت کا خلقت کے سر پر ایک زر کا بار ہے

ماسوائے گٹ پٹ کے شاہا کچھ نہیں ان سے حصول
اُن سے اچھا فارسی خواں جو تخریب کار ہے (25)
شاعر نے واٹرورکس کے بارے میں بھی نواب آپ بہاول پور کو متوجہ کیا ہے مثلاً
فائدہ کیا ہے بھلا پبلک کو واٹرورکس سے
ماسوا اس کے کہ پانی پیچھے تیار ہے

پانی تو جب چاہیے روٹی ہو صاحب پیٹ میں
پیٹ ہی خالی ہو جب، پانی محض بیکار ہے (26)
مطلع چہارم کے آخر میں شاعر نے نواب آف بہاول پور کو ریاست بہاول پور میں ریلوے لائن تعمیر کرنے کی ترغیب دی ہے اور کمال
یہ ہے کہ ایک شاعر قومی ترقی کے لیے ریلوے لائن کو ضروری سمجھتا ہے اور اس حوالے سے جاپان اور امریکہ کی ترقی کا حوالہ بھی دیتا ہے، مثلاً
جس کا اے سلطان من قومی ترقی نام ہے
پوچھے جاپان سے کیا راز آخر کار ہے

رازیں پوشیدہ دوسرے دستہ و جادو اثر
بس تجارت ہی میں پنہاں با خدا سرکار ہے

شاہد اس کا امریکہ کا ہے وہ گنجِ لازوال
کہ تجارت ہی چہ جس کی آمد و رفتار ہے

اس تجارت کا فقط قومی ترقی نام ہے
جس نے حاصل کر لی وہ جاپان کا سردار ہے

یعنی گرسر کا فیض آثار حکم خاص سے
ریل بنوائیں جو پبلک کو بہت درکار ہے

ہلکی سی ہوا اور ریاست بھر میں وہ دوڑا کرے
طول جس کا از بہاول پور تا ولہار ہے

ریل یہ شاہ حقیقت میں ہے گنج لازوال
اور سراسر ملک کی دولت کا وہ اسرار ہے (27)

محسن خانپوری نے مطلعِ ثالث اور چہارم میں جس طرح ریاست بہاول پور کے مسائل مشکلات اور حالات کو بیان کیا ہے وہ بالکل نظیر اکبر آبادی کے قریب پہنچ جاتے ہیں اور ایک ایسے ”مزاحمتی شاعر“ کے طور پر ابھرتے ہیں جو ظلم اور جبر کو بیان کرنے میں کوئی پاک محسوس نہیں کرتے اور جب ریلوے لائن کے اجراء صادق الاخبار اور کالج کی گرتی ہوئی تعلیمی حالت پر اظہار خیال کرتے ہیں تو وہ الطاف حسین حالی کے قریب پہنچ جاتے ہیں یعنی اصلاح معاشرہ اور ادب برائے زندگی کے قائل دکھائی دیتے ہیں حیرت والی بات یہ ہے کہ محسن خان پوری نے یہ قصیدہ جس نوب کے لیے لکھا تھا اسی نوب کے لیے ایک قصیدہ علامہ اقبال نے بھی لکھا تھا جو دربار بہاول پور کے عنوان سے ”باقیات اقبال“ (مرتبہ عبدالواحد معینی) میں شامل ہے۔ اقبال کا قصیدہ مدحیہ ہے جس میں اقبال نے نوب آف بہاول پور کی تعریف کی ہے۔ چند اشعار ملاحظہ ہوں

جھومتی ہے دیکھنا جوش عقیدت کا کمال
پائے تخت یادگار عم بینہ زمیں

زیبت مسند ہوا عبا سیوں کا آفتاب
ہوگی آزادا احسان شہ خاور زمیں

یعنی نوب بہاول خاں کرے جس پر فدا
حجر موتی آسماں انجم زرو گوہر زمیں (28)

اگر علامہ اقبال کے قصیدے اور محسن خان پوری کے قصیدے کا تقابلی مطالعہ کیا جائے تو جو فرق مدح اور ہجو میں ہوتا ہے وہ ان دو قصائد میں موجود ہے۔ اقبال کا مقصد محض نوب آف بہاول پور کی شخصی خوبیوں کو بیان کرنا تھا اور محسن خان پوری کا مقصد ایک تو ریاست بہاول پور کے عوام کے لیے مزاحمتی انداز اختیار کرنا تھا اور دوسرا ریاست کے لیے بہتری کے مشورے دینا تھا۔

مزاحمتی شاعری کے حوالے سے ڈاکٹر رشید امجد اپنی کتاب پاکستانی ادب (روئے اور رجحانات) میں لکھتے ہیں
”عمومی معنوں میں ادب ہوتا ہی مزاحمتی ہے کہ ادیب موجودہ صورت حال، اُس کے جبر اور استحصال کے خلاف آواز بلند کرتا ہے اس حوالے سے اردو ادب کی تاریخ پر نظر ڈالی جائے تو شمالی ہند میں شاعری کا آغاز ہی مزاحمتی روئے سے ہوا جعفر زنگلی پہلا مزاحمتی شاعر ہے جس نے اورنگ زیب کے نالائق بیٹوں کے خلاف نظمیں لکھیں“ (29)

ڈاکٹر رشید امجد کی اس رائے کو اگر درست مان لیا جائے تو محسن خان پوری انیسویں صدی کے آخر اور بیسویں صدی کے آغاز کا سب سے بڑا ”مزاحمتی“ اور بلکہ ”ترقی پسند“ شاعر ہے واضح رہے کہ ترقی پسند تحریک کی بنیاد ۱۹۳۶ء میں رکھی گئی اور محسن خان پوری بیسویں صدی کے پہلے عشرے ہی میں کسان مزدور اور استحصال زدہ طبقے کی بات کر رہے ہیں۔

حواشی و حوالا جات

- ۱۔ محسن خان پوری کا اصل نام محسن خان اور تخلص محسن تھا ۱۸۶۷ء میں خان پور میں پیدا ہوئے تاہم اپنی ذاتی ڈائری کے مطابق ۱۸۶۶ء میں پیدا ہوئے اور ۶ جولائی ۱۹۴۴ء میں وفات پائی ان کی ”خواب سرشار“ کے علاوہ کئی کتب شائع ہو چکی ہیں جن میں ڈالی، سفر نامہ لندن ہر ہائیس نوب آف بہاول پور، رنگیلی بیگم، مثنوی قہر عشتا و ٹرانس وال وار، ان کی اہم کتب ہیں۔ (محسن خان پوری..... ایک ہمہ جہت شاعر از ڈاکٹر نذر خلیق مطبوعہ تخلیقی ادب شمارہ ۷ جون ۲۰۱۰ء نمل، اسلام آباد، ص ۸۲)
- ۲۔ محسن خان پوری، خواب سرشار، بلال سیٹم پریس ساڈھورہ ضلع انبالہ، ۱۹۰۶ء، ص ۳-۴
- ۳۔ خواب سرشار، ص ۲۵-۶۲
- ۴۔ خواب سرشار، ص ۴
- ۵۔ خواب سرشار، ص ۷
- ۶۔ خواب سرشار، ص ۱۳
- ۷۔ خواب سرشار، ص ۱۴
- ۸۔ خواب سرشار، ص ۱۶
- ۹۔ خواب سرشار، ص ۱۷ (جیہڑ سرائیکی زبان میں بیگار کو کہتے ہیں، ریاست بہاول پور میں یہ ایک رسم ہے جو ریاست کے قیام تک قائم رہی اس رسم کے مطابق سرکاری کام کے لیے لوگوں سے بغیر اجرت کے کام کرایا جاتا تھا لیکن اب یہ رسم متروک ہو چکی ہے)
- ۱۰۔ خواب سرشار، ص ۱۰
- ۱۱۔ خواب سرشار، ص ۱۸
- ۱۲۔ خواب سرشار، ص ۱۹
- ۱۳۔ خواب سرشار، ص ۱۹
- ۱۴۔ خواب سرشار، ص ۱۹
- ۱۵۔ خواب سرشار، ص ۲۰
- ۱۶۔ خواب سرشار، ص ۲۰
- ۱۷۔ خواب سرشار، ص ۲۰
- ۱۸۔ خواب سرشار، ص ۲۱
- ۱۹۔ خواب سرشار، ص ۱۴
- ۲۰۔ خواب سرشار، ص ۱۳
- ۲۱۔ خواب سرشار، ص ۱۰
- ۲۲۔ خواب سرشار، ص ۱۲-۱۳-۳۱-۴۱
- ۲۳۔ خواب سرشار، ص ۱۵-۶۱-۱۷
- ۲۴۔ خواب سرشار، ص ۱۸
- ۲۵۔ خواب سرشار، ص ۱۸
- ۲۶۔ خواب سرشار، ص ۱۹
- ۲۷۔ خواب سرشار، ص ۱۹-۲۰
- ۲۸۔ عبدالواحد معینی، سید، باقیات اقبال، آمینہ ادب، چوک مینار انارکلی، لاہور ۱۹۷۸ء، ص ۱۸۵
- ۲۹۔ رشید امجد، ڈاکٹر، پاکستانی ادب (روئے اور رجحانات) پورب اکادمی اسلام آباد، جنوری ۲۰۱۰ء، ص ۷۳

رت 249

پروفیسر بی بی امجد اخترت
 صادق آباد بہاولپور۔ لائٹ پریس
 اور پرائنٹنگ ڈپارٹمنٹ، گلاس یا ترقی دولت کابینہ
 موسیوم

خواب سرشار

پروفیسر بی بی امجد اخترت
 صادق آباد بہاولپور۔ لائٹ پریس
 اور پرائنٹنگ ڈپارٹمنٹ، گلاس یا ترقی دولت کابینہ
 موسیوم

میں نگہ بستہ تھا تو آبدار چمن خاکسار جان نثار۔ و نمک خوار مرگے گو بہر بار۔
 فیض آثار۔ والے بہا و لیور۔ دام عکے دو دولت۔
 مع تھیمہ حضور دست تو منظر راہت
 جہاں یاسٹ کورسی آئندہ موجودہ قیمت کے پوختہ شدہ اسرار درج ہیں

از تصانیف خادم قوم حکیم مولوی۔ یاقوت محمد حسن خاں
 (خانی پوری) حال اسٹیشن باسٹر اووہ۔ روہیلکھ پریس
 دتورا۔ اسٹیشن۔ ضلع بدایوں۔
 مصنف۔ دیوان ریختی۔ شوال و ادب
 ڈالی۔ وغیرہ
 مکتبہ انبیا علیہ السلام
 ۱۹۰۶

بکے لوگ انکی وہیم ہوئی تیار ہے پیش کرتا اور کوئی مالے سرکرت
مل بریلو کی نوبہ بنیوں میں سے نام ان ہندوں کا کتاب محسن شرک
تقریب شریف آوری جنور پریس آف انڈیا کے مطابق اب بچھا و لیورہ نایا سیر سے
اور یاران وطن کا دل افلاس با ترقی و دولت کا سربستہ راہ



نواب سیر شاہ

پولیس آف بہاول پور

یعنی گلہ ستمہ قضا آباد آبدار محسن خاکسار جان نثار محکم
سورکار گوہر بارہ فیض آثارہ والی بہاول پور عام گنہ و دولت
مستفید و حضور حضور مجاہدین بامت مذکورہ کالی بچھہ موجودہ قسمت کے پیشینہ کر کے
از قضا فیض عام قوم مجیم موزی ابو محکم سرین خان (رخت پوری) حاکم شیرین
دائستہ آوارہ و دو چھیکہ ہندو ریو سے و پورنا اسپیشل قلع بہاول
صنعت دیوان ریختی مٹر سوال آوارہ والی وغیرہ۔

۱۹۰۶

بلالی مہم پریس و صورتی مٹھال انبا پریس فوشی مہم بلالی مہم پریس
دائستہ پریس

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

مطلع اول

تمہید

<p>پھر بہار آئی جن میں حسن پر گلزار ہے پھر بھری دل میں ہونے سے خار ہے</p>	<p>پھر وہی خوش و آسنا بادۂ گلزار ہے آن بھی پھر نذر ساقی چیتہ دوستار ہے</p>
<p>پھر سوئے پیمانہ اک چلو کا لپکا لے گیا پھر کرا ساقی کے پار پر نہ بادہ خواہ ہے</p>	<p>پھر کبھی خوں نما آنکھوں سے کھل کر پھر ہونے خوں ریز چشم قابل تو نوحا رہے</p>
<p>ہائے پھر اس سے کہ چکے لے الٹی کڈے یا و اسے پھر وہ مالزادی دختہ زرہ دو چار ہے</p>	<p>پھر چون خانہ میں میں رہنوں اپنی دہلیز</p>

مخالفین نگاری میں صرف کردی۔ اور اس دن تو بڑا دل خوش
کن مضمون کے حسن مطلب کو طرح طرح کی لہجے والی اور موہنی
صورتوں میں ادا کر کے پیش کرتا رہا۔ انھیں لہجہ کہ اس کی یہ قومی
یا طبیعت کی محنت باکل راہنما نہیں گئی۔ اور ایک ہائے
آخر کار فکر منظوری حاصل کر ہی لیا۔ یہ وہی ہائے ہے جسکو ہمارے
احباب کتاب ڈالی کے ۱۶ صفحہ پر ملاحظہ فرما چکے ہیں اور جسکا ہمارے
نام منظوری اجرا سے نہر ہے۔ اسے ہی دوسری بار ڈالی
بات انتشار اللہ ہائے نہ نہیں نواب صاحب بہادر اور لائق دوستوں
مستظم ہماری اس پیش کردہ تجویز پر بھی جو نہ فرمائے مضمون سے بڑے
ضروری اور مطلب خیر ہے۔ ضرور کامل خورد و توجہ فرما دیئے اور
نتیجہ عقرب خاطر خواہ پیدا ہوگا۔ ورنہ

ہائیں نہ مائیں اس کا انہیں اختیار ہے
ہم تک بد حضور کو سمجھاتے جانشینکے

حاکم اسرا
بابو محمد حسن متخلص حسن (دہلیوی)
حال اسٹیشن ماسٹر دہلی
ضلع دہلیوں (ادوہ روہیلکھنڈ)

<p>تیکڑوں جو جن میں شرماتا ہے حذر کردو دیکھنے والا نہ ہو جن میں سرشار ہے</p>	<p>انجم عشق سے لاکھوں لہریں چوک میں بھڑھے ایسی کہ جلا ناراہ کا دشوار لہجے</p>
<p>بے سچا وہ ہے جس میں حسینان ریاست سرسبز پہنٹ گیا خورد و پوری سے ہر در و دیوار ہے</p>	<p>بن ہزاروں نایاب ترین دم میں بالائے نام بگیا گویا پھر ہی خانہ بسا ہزاراں ہے</p>
<p>جا بجا گئے دھڑے ہیں۔ گل میں اندر چھین میں چھوڑوں کی خوشبو سے برنگ گلستاں آباد ہے</p>	<p>انجام سخت ہے کوئی نہ جائے اسطون اور پلہیں زردی گائے کام پر چاہ ہے</p>
<p>کو نال شہر بھی ہیں خاص اس ڈوبی پونج دھوم ہے ایسی کہ گویا عید نہایتوار ہے</p>	<p>جسکے میں ہے برہ و نہایتیں لے لیکے ہاتھ کبھی نہیں عاشقین کہ دیکھو آج کیا گلزار ہے</p>
<p>لطف مینوئی ہی ہر اور بیخ تمنا ہی جلی ہو</p>	<p></p>

<p>پھر ہی خانہ بنا۔ کا شائے بخوار ہے</p>	<p>پھر کسی کی سر دہری یاد کیا آئی نہیں</p>
<p>ارن خانہ بنگا۔ عشق خانہ بخوار ہے</p>	<p>پھر وہی چھوٹے سہرے پھر وہی شہزادی سڑک</p>
<p>پھر وہی پاکلی تین بوش مرد اسہر</p>	<p>پھر رقابت شہجی پیر مٹھاں سے ہوئی</p>
<p>پھر لہجے اچی وہ مہیچہ پیر کا۔ رہے</p>	<p>پھر وہی لطف لب جو یاد سانی آ گیا</p>
<p>لطف مینوئی کو پھر آب رواں درگا ہے</p>	<p>پھر کسی ساون کے اندھے کوہری سوچی جوان</p>
<p>پھر کوئی چھوٹے میں بیٹانی رہا سرشار ہے</p>	<p>پھر سرور بادۂ خوشرو وطن کے گیا</p>
<p>پھر وہی آنکھوں سے آگے صادق الاوار ہے</p>	<p>پھر کسی گل کی ہوا خا ہی کو ہم حاضر ہوئے</p>
<p>پھر کھلا ہی بلبل دل نغمہ منتقار ہے</p>	<p>پھر سرور خواب ناز بادۂ انہر میں ہوا</p>
<p>دیکھنے کیا ہیں ہما و پلو رک بازار ہے</p>	<p></p>

کے لئے کیا ارشاد ہے۔ بولا وہ مرد پاک خو	دل تو وہ ہیں ہم کچھ لے موہی صورت کا چہرہ
لا رہی فرمائیے یہ آج کیا اسرار ہے	ظلم سے مگر اس شوخ کو نکال رہے
یہ میان چلیے تہا شہ رنگ دروہن کیا لہجہ	پڑھنے ہم لاجل صاحب اور جو آگے بڑھے
کیسا میلانج یہ ہے سو بس بازار ہے	دیکھنے کیا ہیں کہ دو شخصوں میں کچھ بکر رہے
مسکرا کر لالہ صاحب مخاطب یوں ہوئے	بھائی صاحب کیا ہے کیا ہے ہے بھی کہئے ذرا
کیا ہند ملوڑ نمکو۔ آدہ مسکرا رہے	تالٹ یا تیر سے کہوں آپ کو نکال رہے
سکے یہ شہوہ کہا دل نے بعد جوش طرب	گرم ہو کر ایک تو بولا کہ چلئے آپ کو ن
آج موقع عرض کرنے کا بنا نکرا رہے	دوسرا کہتا ہے مولانا یہ کیا گفتار ہے
بات بھی کرنے نہ پائے تھے سواری آگئی	ہم شفیق باصفا ہیں لڑنے مرنے میں سدا
پشت پر ہاتھی کے جلوہ گرمیہ وہ چار ہے	دشمن در معقل حضرت آجکا بیکار ہے
کر کے بائین شائستہ تر تسلیم ہم	کچھ ہے بھائی معاف کرنا دراصل غلطی ہوئی
نسانے نصیحت کرتا محسن بدکار ہے	بیکہ یہ آگے جو پڑھتا رہتا بادہ خوار ہے
یہ ہوا ارشاد ہوا۔ ساتھ اسکو لے چلو	لو گشتا کیا ہے کہ لالہ بیچلے چلے نہیں ایک
ہو تا ہے مفہوم۔ کوئی شہوہ نہ چار ہے	مرد پاک نہ طبیعت خواندہ و ہشیار ہے
یاس کے آثار میں رخسریاں سرسیر	بھائی صاحب کہ طلب کا انسان اس کو چھوڑنا
ہے تو بولنا نہ بگاڑا خود ہشیار ہے	بات ایک پوچھتے ہم دو ہاتھ گرا قرار ہے
لے میں کبھی سواری منزل مقصود تک	

رونی گلزار اسدم اسے پوری رضا ہے	دل تو وہ ہیں ہم کچھ لے موہی صورت کا چہرہ
	ظلم سے مگر اس شوخ کو نکال رہے
	پڑھنے ہم لاجل صاحب اور جو آگے بڑھے
	دیکھنے کیا ہیں کہ دو شخصوں میں کچھ بکر رہے
	بھائی صاحب کیا ہے کیا ہے ہے بھی کہئے ذرا
	تالٹ یا تیر سے کہوں آپ کو نکال رہے
	گرم ہو کر ایک تو بولا کہ چلئے آپ کو ن
	دوسرا کہتا ہے مولانا یہ کیا گفتار ہے
ہم شفیق باصفا ہیں لڑنے مرنے میں سدا	
دشمن در معقل حضرت آجکا بیکار ہے	
کچھ ہے بھائی معاف کرنا دراصل غلطی ہوئی	
بیکہ یہ آگے جو پڑھتا رہتا بادہ خوار ہے	
لو گشتا کیا ہے کہ لالہ بیچلے چلے نہیں ایک	
مرد پاک نہ طبیعت خواندہ و ہشیار ہے	
بھائی صاحب کہ طلب کا انسان اس کو چھوڑنا	
بات ایک پوچھتے ہم دو ہاتھ گرا قرار ہے	

نام لینے کو لگا کر رہ گیا میرا رہے	دل تو وہ ہیں ہم کچھ لے موہی صورت کا چہرہ
آج تو نظر فرشتہ ہوئی بیدار ہے	ظلم سے مگر اس شوخ کو نکال رہے
نظم افسرہ کو فخر قیمت مسکرا رہے	پڑھنے ہم لاجل صاحب اور جو آگے بڑھے
باغش پر کھنٹی طبع ناقص ہے	دیکھنے کیا ہیں کہ دو شخصوں میں کچھ بکر رہے
حق سے برگشتہ ہمیشہ شاہ کا دربار ہے	بھائی صاحب کیا ہے کیا ہے ہے بھی کہئے ذرا
پشیمان ہو در عطا سے حق رحمت سے کسا	تالٹ یا تیر سے کہوں آپ کو نکال رہے
ایک محروم عطا سے فیض گوہر بار ہے	گرم ہو کر ایک تو بولا کہ چلئے آپ کو ن
وہ ہے ہر فری پشیمان کا جب دربار گم	دوسرا کہتا ہے مولانا یہ کیا گفتار ہے
طوطی شیریں نوا پر بند کیوں ہر بار ہے	ہم شفیق باصفا ہیں لڑنے مرنے میں سدا
حالت پر درد باسے نہیں بکس ہیں	دشمن در معقل حضرت آجکا بیکار ہے
مبتلائے دشت و میدا دی خوشوار ہے	کچھ ہے بھائی معاف کرنا دراصل غلطی ہوئی
پوچھتے کیا ہو عزیز دوستہ حال کا وطن	بیکہ یہ آگے جو پڑھتا رہتا بادہ خوار ہے
مسکرا کر اوردان دشت پڑا خزار ہے	لو گشتا کیا ہے کہ لالہ بیچلے چلے نہیں ایک
جگا لے ارگرم بچ کر گم ہے جوش پر	مرد پاک نہ طبیعت خواندہ و ہشیار ہے
سوسے قشہ لپے یک قطرہ چرا نکال رہے	بھائی صاحب کہ طلب کا انسان اس کو چھوڑنا
نانا صاحب ساری دنیا ہے گم سے شادیاں	بات ایک پوچھتے ہم دو ہاتھ گرا قرار ہے
ایک کون محروم ہے مفہوم سے بیکار ہے	

رونی افرا تھتہ پر سرکار شہنشاہ آہوار ہے	دل تو وہ ہیں ہم کچھ لے موہی صورت کا چہرہ
	ظلم سے مگر اس شوخ کو نکال رہے
	پڑھنے ہم لاجل صاحب اور جو آگے بڑھے
	دیکھنے کیا ہیں کہ دو شخصوں میں کچھ بکر رہے
	بھائی صاحب کیا ہے کیا ہے ہے بھی کہئے ذرا
	تالٹ یا تیر سے کہوں آپ کو نکال رہے
	گرم ہو کر ایک تو بولا کہ چلئے آپ کو ن
	دوسرا کہتا ہے مولانا یہ کیا گفتار ہے
	ہم شفیق باصفا ہیں لڑنے مرنے میں سدا
	دشمن در معقل حضرت آجکا بیکار ہے
	کچھ ہے بھائی معاف کرنا دراصل غلطی ہوئی
	بیکہ یہ آگے جو پڑھتا رہتا بادہ خوار ہے
	لو گشتا کیا ہے کہ لالہ بیچلے چلے نہیں ایک
	مرد پاک نہ طبیعت خواندہ و ہشیار ہے
	بھائی صاحب کہ طلب کا انسان اس کو چھوڑنا
	بات ایک پوچھتے ہم دو ہاتھ گرا قرار ہے

جو کہ جن بات اسکا نام ہی عیار ہے	
ایسی جن کوئی یہاں تک ہے صداقت سے گریز کوئی بھی حق دار کو کٹا نہیں حق دار ہے	
سرد ہوناقوں کے کوئی بھڑا انطو فال چہاں فٹالو نہاں گرم صاحب بے طعن بازار ہے	
نوکو ایسا بندہ عام کا درجہ ملا بچ کا منہ سے بھی کلنا سخت تر و شواری	
لاکھوں رس فیٹہ کے دو لاکھوں افس خند کے اور کھرقا قوش کچھ بھی نہیں زہنا ہے	
بند کرے امرا کے تو ہوسکتے ہی رہتے ہیں کچھ پانچ بے نوا بیکس کا بھی اظہار ہے	
درد و دل کیو اسٹے پیا کیا انسان کو ہے ورنہ کھلے پیٹے کو تا دان بھی ہمشیا ہے	
باتو دھو دھو کر ذرا اپنے کچھ دیکھ لیں دوسروں کے درد کا چکر نہیں آتا ہے	
تازہ گلے مساتی سے لگا کر ڈالیاں پیش کرتا رہتا انکا باغیاں ہریا رہے	

اس کا نام ہی عیار ہے جو کہ جن بات اسکا نام ہی عیار ہے
 ایسی جن کوئی یہاں تک ہے صداقت سے گریز کوئی بھی حق دار کو کٹا نہیں حق دار ہے
 سرد ہوناقوں کے کوئی بھڑا انطو فال چہاں فٹالو نہاں گرم صاحب بے طعن بازار ہے
 نوکو ایسا بندہ عام کا درجہ ملا بچ کا منہ سے بھی کلنا سخت تر و شواری
 لاکھوں رس فیٹہ کے دو لاکھوں افس خند کے اور کھرقا قوش کچھ بھی نہیں زہنا ہے
 بند کرے امرا کے تو ہوسکتے ہی رہتے ہیں کچھ پانچ بے نوا بیکس کا بھی اظہار ہے
 درد و دل کیو اسٹے پیا کیا انسان کو ہے ورنہ کھلے پیٹے کو تا دان بھی ہمشیا ہے
 باتو دھو دھو کر ذرا اپنے کچھ دیکھ لیں دوسروں کے درد کا چکر نہیں آتا ہے
 تازہ گلے مساتی سے لگا کر ڈالیاں پیش کرتا رہتا انکا باغیاں ہریا رہے

سارا عالم ہے سکدوش الم تو کیا ہوا ایکسہ پرتو کچھ دھم کا پارا اور بسا رہے	
ہے زمانہ میریں ہاری چند فیض و کرم بند اک شاعر چکیوں سرکار گوہر بار ہے	
ہے کی ساری حکایت کامیاں لہ لہا باب پریش کھرتے ہی سے جا ہیٹ کا آزار ہے	
حیث تو رہتے کہ جو ہے دشت غزیت کا شمار وہ کیے از گمترین بندہ سرکار ہے	
مخود یعنی خود غرضی ہے عالم اس قدر ایک کو اٹھکیلیاں موجی ہیں اک بیزار ہے	
ایسا بگڑا کا رخا نہ عالم ایسا دکا ایک ہے زہنا دولت ایک پراد بار ہے	
ہے ثباتی جہاں کا جو چڑھا اس کو فنا ہر ایجا ز ازا کرے نشہ میٹھا ہے	
کچھ نہیں مفرض کی عفو دوش حالت کا خیال راتیں کیونکر کٹا کم سخت قرضہ دار ہے	
اس قدر تاقی شناسی کامیاں پھیلا رواج	

یہ دیکھو